

Forfatter: Andersen, H. C.

Titel: H.C. Andersens Eventyr bd. VII kritisk udg. efter de originale eventyrhæfter med varianter ved Erik Dal

Citation: Andersen, H. C.: "H.C. Andersens Eventyr bd. VII kritisk udg. efter de originale eventyrhæfter med varianter ved Erik Dal", i Andersen, H. C.: *H.C. Andersens Eventyr bd. VII kritisk udg. efter de originale eventyrhæfter med varianter ved Erik Dal*, C. A. Reitzel, 1990, s. 360. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/text/adl-texts-hcaeventyr07val-shoot-idm139890592095248.pdf> (tilgået 18. april 2024)

Anvendt udgave: H.C. Andersens Eventyr bd. VII kritisk udg. efter de originale eventyrhæfter med varianter ved Erik Dal

Hvad hele Familien sagde

Hvad hele Familien sagde tryktes første gang under titlen *Hvad den hele Familie sagde* i *For Romantik og Historie*, udg. af H.P.Holst, 5.Bind 1871, der udkom september 1870.

Om eventyret skriver A i Bemærkninger, at det tildels hører til det selvoplevede (28). Hvortil A præcist sigter vides ikke, men inspirationen hænger sandsynligvis sammen med Clara Andersens skuespil *Grøns Fødselsdag* (jvf. *Maries fødselsdag*) og spekulationer over zoologen Jonas Collin d.y. (1840-1905), der havde svært ved at finde sig til rette med livet, jvf. *Dagbøger* 20.3.1870: »I Theatret »Hr Grøns Fødselsdag« første Gang [...] Tænkt meget paa Jonas og hans Fremtid. Skrevet: *Hvad Familien sagde*« (VIII 346). 24.3. skriver A, der på dette tidspunkt havde lånt familien Melchiors lejlighed på Højbro Plads 21, til fru Melchior i Algier: »Jeg har skrevet en lille Historie: *Livet er det dejligste Eventyr*, det er skrevet ved Deres Bord, i Deres Stue, i det jeg ret følte det Livsens Solskin, Vennerne forunde mig. Solen selv skinnede ude fra ind i Stuen, og Deres og Deres Mands Billeder saae mildt ned til mig« (Reumert 146, jvf. ib. 150). 25.3. hedder det så i *Dagbøger*: »Tabt min Historie: *Hvad hele Familien sagde*. Foræret Jonas Collin Billet til Hr Grøns Fødselsdag og var der 361 til en stor Deel af Stykket« (VIII 347). Hvad A mener med, at han har tabt historien, vides ikke; sml. indl. til *Hvad gamle Johanne fortalte* ndf. s. 367.

Motivet med livet som det dejligste eventyr er endnu en variation over A.s hovedtema - jvf. titlerne MeE og MLE.

154.4*den lille Maries*] opkaldt efter Marie Henriques (1866-1944), datter af A.s venner Martin og Therese Henriques. - **16***Gudfader*] A.s alter ego. - **23***Velocipede*] cykel med lige stort for- og baghjul og med pedaler på forhjuls akslen, der anvendtes i årene omkring 1870.

155.1-2*Opdagelser i det indre Afrika*] en hentydning til David Livingstones (1813-73) ekspeditioner til Afrika. - **8***rystet Barnet af Ærmet*] dvs. børnene var flyttet hjemmefra.

156.10*ihvor stor Du voxer*] hvor stor, gammel du end bliver. - **24***Livet er det deiligste Eventyr*] jvf. C.G.Carus (1779-1868), livlæge hos kongen af Sachsen, i *Album* 2.3.1846: »Das wunderbarste Märchen ist das Leben des Menschen selbst« (35). A brugte siden ofte selv Carus' ord på stambogsblade.